

ACC. N:R M. 10020 : 1-42.

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Grönhall, Eriksmåla
 Socken: Algetsboda Berättat av:
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algetsboda

Gillen.	(H. G. 7)	s. 1-16, 20, 34+35.
Vargar.		s. 17-19, 25-28.
Läs möte.		s. 21-24.
Närdansmöte.		s. 29-33.
Pottaskebränning.	(H. G. 11.)	s. 36-42
Salpeter.		s. 42a.

Skriv endast på denna sida!

M. 10020:1.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid, Holmström
 Härad: Uppsalings Adress: Gränhäll Eriksmåla
 Socken: Algotboda Berättat av: Arvid, Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871. i Algotboda

Harhållande Skedning avseu tiden före
 detta århundradets början Tronnan jag in-
 på något som bevis detta Sked skall jag då
 Lärar fråga — Samling till gillen —
 ättar Samling till mest Efterordet "Öl"
 till Tjöröl — Glättaröl — Läkt-öl — Tjöröl
 eller Skjälhet. Ja — va då mäte — —
 yrsmäte — Lärsmäte Allermåsmäte — —
 När ett Barn döptes, Tralasätt så kallades
 Trerunga — gille — Glättar Gille —
 Skjäl — gille — När Prästen förv fack
 art gerd i regeln en i var Räte
 kallades detta ha "götgille", som synes
 har tillfälliga folksamlingar haft
 olika namn som på ett sätt angett orsak
 Ifyll endast ovanstående uppgifter! (till samlingen —

M. 10020: 2.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Håkström
 Härad: Ypprevlinge Adress: Gränhaa Eriksmåla
 Socken: Algotshöla Berättat av: Arvid Håkström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotshöla

Gillen - Glättargillen ordnades för att få -
 många Gläner när gängen som behöfve få
 många Man släane samlade i Häslättarna
Traktering? Mat Brännvin m. m. utgjorde
 betalning för - då - den dagen utfört arbete.
 Glätter arbeten av Manlig Räkning av kvantitet
 deltagare - På många gårdar brukade - då -
 det märta av Glättarna gå för sig då den dagen
 Mat och Gräffe skulle hela den dan vara
 nått Gräslighet - Men tyngdpunkten -?
 var efter slutat arbete för dagen, då -
 var det vilje och Förtäring Gräffe Brännvin
 öl tek. maten, och Wit gröt på bordet.
 och Rimmor för Gräten Främtemars Rimmor
 dänne Gräten - är - kört för den som väfsatt
 och flängth och ingte för den som veal diärsatt hängth.
 Soar denna gräten i kört för den som mettas vatt
 ingte för närmare som ställa har stått - - .

M. 10020:3.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Johansson
 Härad: Ayrvidinge Adress: Gården Eriksmåla
 Socken: Ålgårdsboda Berättat av: Arvid Johansson
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Ålgårdsboda

Ålgårdsboda? Namnet kom av att den lilla
 Nyfödde, nu den stegen fått sitt dop, "Gofar"
 och "Gammar" (gummor) kommet hem med
 den lilla Nyfödd som lemnade ut genom äppel
 sigelförster sig till bes. Gummor skulle komma
 in i rummet den barnat var, utan annat
 än Barnets Kristningsskåtsel i sina händer,
 då va en gammal rest som höls vara för,
 "Gummar" (gumorn) och Gofarn (Mannen) var den
 stegen förnämsta gästarna, vid detta "gille"
 Triaktiering? Början Trappe och då som skall,
 va. te. att. så. mat. alla. sitt gillet. Gått
 vit gått får jag. nämna, och den stödd på
 granen och socker övan. a. och sen Rosinor
 så lagda att vaska Rutor bitades lagom
 stora. Gåttin före kom den ena värrän
 då. namn. Granen. och tala. tiah du Sofia.
 eller Per. nu här. att va. där du skak va. då. ä. bra.
 att då va en. som va lilla nyfödd.

Ifyll endast övansstående uppgifter!

4 M. 10020:4.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Uppvidlinge Adress: Gronhall Erikaråla
 Socken: Algotshöla Berättat av: Arvid Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotshöla

"Gjätt-gille" - Så var då frågan om
 a Gjächta liett (toätt) så li kome sen
 Bänja oh spenna - a - att - stå ble mörna torlar
hunnahopp - Blånar - trå sort tåjor - oh så
utom - då - Gjächtfall - Jä hände att tråplog
 sa i hop oh gjächta, försjächtning kalladäs
 "Rasta" - när då graveta va gort - Rte kom sen
Försjächtningen, oh ätte då? ha vesta pa -
Talackarna! så li verte horr manga limmer
altihop va, hva då vöke, när tyringarna
Gjächta, oh dua pa, Talackän mad Gjächta tråät
 oh vestiätt prvat - vesthän - tro omfång,
 a förstänol, oh amölme, gultesse
för - att, vast olens tro olde, att alla
trachtens förän lemmar veller - ment -
tänkte - tro olde - Ghott - oh att li sen verte
ja då va ingte lite lähta a mäntat, Kaffe
graffe a mat amvexlade - hela dän sen skildole!
de at alla va övanstående uppsifter!
 oh sen va då täit -

Landskap: Småland Upptecknat av: Perriel, Robert
 Härad: Uppvidinge Adress: Grauhall Erichsgråda
 Socken: Ålgötshöda Berättat av: Perriel, Robert
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1877 i Ålgötshöda

ytigille? Trallades så när det för-
 gordes ut i skog och Lässtarna till
 Prästen. Det ansågs som en heder! stor be-
 -der att få stämma om stessystemen - Träffas
 i prästgård! Men ingen stess - Wenner-
 from må den tjockaste arten? störte i vid
 "graut - gul" må väte "Gjån" på singut.
 Då låg spänning i semnan, hos alla -
 Föräntemman i var vate, ännu till den
 att alla artarna va komma till Prästen
 sen att - åt - börste då - å komma ut,
 oh va så har om att spänna till, å lysgille
 då jond^{di} låg och ockän spänning! -
 När de gamla artkorgarna menne,
 från som då va förr när Prästen hade lön
 i "naturlä" vem som besta att te toska gille
 Fick de gona som hade att omknyta när jondkorsmora
 Ifyll endast ovanstående uppgifter eller nämna mannsnora - inte vem
 (som hälet - då gick inget -)

M. 10020:7.

Landskap:

Småland

Upptecknat av:

Arvid Holmström

Härad:

Uppvickinge

Adress:

Grönhall Eriksmåla

Socken:

Ålgårdssåla

Berättat av:

Arvid Holmström

Uppteckningsår:

1946

Född år

1871

i

Ålgårdssåla

Tjörö? Dä fanns fler sante tjörö — —
 "Tjörö". Be — om ved till alla män,
 när lå ble ventur å va kratt, te slä — ja
 Dä va småstugfolk som hade ont om
 pengar, ingan exän äja — ingen tjoj
 Bara en kratt tjoja å va — i när lå blev
 ventur — Dä va te å va försedd mä Brännvin
 Yaffe å Mat — ha — att — inte — lite Kalas
 — voatt, hade de slant att så? Kunde dom
 preta mä Tjörö: be tjojajane kamma
 mä ett lass — Di mente kom å lå skotte
 slant som bett, va ute å ta mat dom åh
 när lassätt va å lassätt, be dom gå ing
 När ingen mer va å vänta jock alla ing
 Nu börjar Träffberäkning och starkvaror
 stå fens — och lynds fridartigt å sen ätte
 Träkor till Träffett — Stämningen stiger!
 Främtemann kommar, till dom Träffe och
 hakor. Främtemann har Gröt — Tankar mä saj
 Träskvalsmat. Blir lå Mat Brännvin och Efterättar

M. 10020:8.

Landskap: Småland Upptecknat av: Brüel, Hakuström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gården Eriksmåla
 Socken: Ålgårdsbocka Berättat av: _____
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Ålgårdsbocka

"Tjöröl" - ? jo så va så - att för - när
 de byggde flyttor ved Småglarbruket här,
 att Ezarna som skulle anlaga Bruken,
 Bjödde på Tjöröl. Ett stort reätt träd
 va ju ingenting omäktigt, eller två om
 åkän! Glästan ättas axarna Bara lajolepte
 å dra, så ett redätt lass! ja så ble ofä,
 tetaätt, så si ingte Behövde skjämmas "
 för att få kvällen samme la va valasätt.
 Bränvén, så mö si själva tyckte si tålske,
 å Mat å Kaffe ok prat om tiden som
 var gängen, och den tid som väntades och
 Hembygden ok vad - der fans och vad som
 Sports om Lönslan på Tjörölbacken ok - i
 Tjörökän. Måttä Belätta anträdes Hemfärdlen om
 Tjöröllen. Tjöröerna tändra hemfärdlen går snart -
 glästen selas å kummar i Spiltan Bonen är hemma god
 Lycklig, och glad - .

9M.10020:9.

Landskap: Småland Upptecknat av: Periel, Holmström
 Härad: Uppvidlinge Adress: Grönham Eriksmåla
 Socken: Ålgätsboala Berättat av: Periel Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Ålgätsboala

Från min arken
 och närmare ligger
 till och skapade
 och emellan i skild
 och emellan i skild

"Täckel" - Så föne fram när den täckte Torslaks,
 på Boningshus, och såhär anse från jern dät
 genom en lagom bred Brädlapp, som fyra
 spikar, varefter den fäster på en stång -
 övriga den, las tåvån som skulle hissas upp
 på taket. När alla först vävar, så att
 så vävar - Täckningen börjar, den drass i
 sned vinkel framåt och öppnat taket
 sluta i sned vinkel upp vid andra ände
 oppmot Krogåsen, Samma historia öppnas, när
 andra sidan täckes. När vi har ett tåvtak?
 Råften ligger väst ryggen, och sidorna -
 övriga råften, ett lager i hagsmossa - på den?
 ligger näven, övriga näven lags tåven -
 Tåvtaken fick inte ha stark lutning "näst -
 sålär tyngsom grader var nog det vanligaste.
 Småbela krockar av jern, men klada höll
 fast snallåsen att han låg i rätt läge över
 gav tryck på näven att han låg stadigt på
 (Råften drappt och snallåsen)

10. M. 10020:10.

Landskap: Småland Upptecknat av: David, Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Grauhall Eriksmåla
 Socken: Algotshöjda Berättat av: David, Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotshöjda

Småland
Eriksmåla
Algotshöjda

Wiedtak? De var lagda av ved - och den veden
 var utsklyvd ur magen Furu skog - så gick
 till så mest klyvningen. Träpning i lagom längd,
 som veden skulle ha givits - så lades bitarna -
 som veden klyvdes ut ur, maten "hogkublar".
 två man behövdes, för att klyva ut takved,
 En att rikta ytsen, den andre hade en
 "Baitel" eller "slå" till ytan med, så han sjönk ner
 i trä - åt, och späckte, ett takvedsträ åt gången.
 "Trägen vann", Takveden! Mängden räknades
 i "Famn" (Så många famnar till så stora has)
 Närvar räknades efter beräkningen "Binge" -
 Alnar i vid, och Bingen "Gjicklek" - i, veckit
 var priset för 60 år sen 25 öre prunt till här
 på denna orten - Närvar detta i samband med
 till om de nu ablagda Törntak, och vedtakerna -
 En famn ved huggen och färdig till vedfläns
 3 alnar hög, 3 alnar i bredd, var priset här Binge -
 för 60 år sen 30 öre, clann ingett pris. Skitornagen får den
 Takter för hemmet, det clannas pris var, 10 kr 1000 -
 chningen -

10. M. 10020:10.

Landskap: Småland Upptecknat av: Periel, Holmström
 Härad: Uppvidlinge Adress: Grauhall Eriksmåla
 Socken: Algotstada Berättat av: Periel, Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotstada

Wiedtak? De var lagda av ved - och den veden
 var utklyvjd ur magen Furu skog - så gick
 till så mest klyvningen - Trappning i lagom längd,
 som veden skulle ha givits - så lades bitarna -
 som veden klyvdes ut ur, mat en "högkubli".
 två man behövdes, för att klyva ut takved,
 En att rikta yksen, den andre haddade en
 "Baitel" eller "slå" till yksen med, så han sjönk ner
 i trä - åt, och spräckte ett takved trä åt gängen.
 "Trägen vann", Takveden! Mängden räknades
 i "Famn" (Få många famnar till så stora has)
 Närvar räknades efter beräkningen "Binge" -
 Alnar i vid, och Bingsens fjärdlek .g., veckit
 var priset för 60 år sen 25 öre pruntett här
 på denna orten - Närvar detta i samband med
 till om de nu ablagda Torntak, och viedtaken -
 En famn ved huggen och färdig takvedfläng
 3 alnar hög, 3 alnar i Bredd, var priset här
 för 60 år sen 30 öre, då man ingett pris. Större
 Takter för huggen, stället, deras pris var, 10 kr 1000 - -

M.10020:11.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gränhult Eriksmåla
 Socken: Ålgatsboda Berättat av: Arvid Holmström
 Uppteckningsår: 1948 Född år 1871 i Ålgatsboda

"Nävargille"? Fl^a Nävar på Björkvar — — —
 Till stora bandbyggningar gesk åt flera handa p^oad.
 Nävar — då förlo inte om ett par. Han var ästa!
 derför slo di saj ihop många — opp te en G^oman
 arbetet kunne då gå omman, så lå ble en b^oge
 nävar som tälde — ta — u — . Efter förplägning kan
 me arbetet börja — Wägen tassau till nedan ängar,
 i södolorna ser växsa Björkvar med sen vit k^otti
 nävar ser börjar ²arbetet ³träjar de gamle golbrens
 Skj^o häjd, oppat stammen, bara fortätta så
 långt sen märker skj^o häjd oppat och grav
 — lek å björkstammen runt om, bestämmer storlek
 å väje nävar — En perpa tar nävarn och b^oer
 fram till dem som bantar till h^omlarsatt
 när di kommer hem — lägs nävarn i B^oge —
 väje nävar k^o var efter var, tills b^ogen får den!
 tänkta storlek ¹endast ovanstående uppgifter! (Täk t^ockningen —

10. M. 10020:10.

Landskap: Småland Upptecknat av: Periel, Holmström
 Härad: Uppvickinge Adress: Grauhall Eriksmåla
 Socken: Algotåboda Berättat av: Periel, Holmström
 Uppteckningsår: 1940 Född år 1871 i Algotåboda

Wiedtaks? De var lagda av ved - och den veden
 var utklyvjd ur magen för en skog - så gick
 till så mest klyvningen - Träpning i lagom mängd,
 som veden skulle ha givits - så lades bitarna -
 som veden klyvdes ut ur, maten "hogkubli".
 två man behövdes, för att klyva ut takved,
 En att rista ytsken, den andre hade en
 "Båtel" eller till yken mest, så han sjönte ner
 i trä - åt, och spånade ett takvedsträ åt gängen.
 "Trägen vann", Takveden! Mängden räknades
 i "Famn" (Få många famnar till så stora has)
 Närvar räknades efter beräkningen "Bing" -
 Alnar i vid, och Bingens tjocklek. ~~g~~, vekt
 var priset för 60 år sen 25 öre prunt till för
 på denna anten - Närvar detta i samband med
 Tak om de nu ablagda Torrtaks, och vedstaken
 En famn ved huggen och färdig takvedflängd
 3 alnar hög, 3 alnar i Bredd, var priset här
 för 60 år sen 30 öre, då nu ingett pris - Skitorna
 Takstörkor ~~här~~ ~~och~~ ~~stället~~ ~~cleras~~ ~~pris~~ ~~na~~, 10 kr 1000 - -

M. 10020: 11.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid, Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gränhamns Eriksmåla
 Socken: Ålgårdsboda Berättat av: Arvid, Holmström
 Uppteckningsår: 1940 Född år 1871 i Ålgårdsboda

"Nävargille"? Flå Nävar på Björkvar — — —
 Till stora Bauslbyggningar gesk åt flera handa pond.
 Nävar — då förslo inte om ett par. Man var äta!
 därför slo di saj ihop, många — öppn te en tjöj man
 arbetet kanne lå gå omman, så lå ble en bing
 nävar sam tåle — ta — u — Efter förglägning kan
 me arbetet bänja — Vägen tassu till nedan ängar,
 i sidolorna ser växas Björkvar med ren vit kätli
 nävar der bönjar arbetet Trä, ar de gamle golbrune
 skjär höjd, öppnat stammen, bara fortätta så
 långt dem märker! skjäret höjd öppnat och grav
 — lek å björkstammen runt om, bestämmer storlek
 å varje nävar — En person tar nävarn och här
 fram till dem som bantar till hemlarsatt
 när di kommer hem — lägs nävarn i Binge —
 varje nävar kaks var efter var, till bingen får den
 tänkta storlek alla endast ovanstående uppgifter! på täckningen —

12 M. 10020:12.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid, Halmström
 Härad: Värmland Adress: Gränhäll, Gränhäll
 Socken: Algotösa Berättat av: Arvid, Halmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotösa

Nu har all väver hamnat hem, Ringen
 kan nu göras i ordning, detta är nog med,
 hur öfversta lagett ligger på syns, om nått behövs
 påttas till? Sen läggs öfver gamla bräder —
 inte till vävar "svettas" mörre kan torkas,
 yngre vävar får va utan tyngel på — fritt
 liggande smoknar vävar, "korsar ihop".
 lugar sen inte, till tak täckning. Bästa vävar
 fås av Götlofsbjörke — Berklöfsbjörke "Skafflig"
 hård "Barbartad" — jonsöla lagfall fanns någån
 smärre stycken, å Götlofsbjörke tackan vävar
 sades vara — "kattig", hade till att laga med
 å gamla tak eller ha å jöra ett i spisen må,
 nu har gått väragillet å slut alla fångade
 och belätta — Två av de äldre går ut till hingen
 Anders — Johan tycker att så små sten på de brä
 den — alla till så å — att som här behövs färskt —
 Ifyll endast ovanstående uppgifter! (Vävar ligger fint i sin bing)

M 10020: 13.

Landskap:

Småland

Upptecknat av:

Periel Holmström

Härad:

Uppsala län

Adress:

Gränhamns församling

Socken:

Algotboda

Berättat av:

Periel Holmström

Uppteckningsår:

1846

Född år 1871

i Algotboda



Täcka Tak mäl Täckved, "Täckat" ~~-----~~?

Skulle stå på arman, a va stora tak sak
 en tie täckare på taket så va inget nåt förmö.
 Sen folk, te a bärar opp så mör ve en täckare
 komme ta mot. Sen va då alltid när var
 som kopsade taket nere, han skulle hålla
 jäm hant utåt hets kopsen - han gick som min
 enkla skiss visar före - Detta brukte när gammal
 van Goble stå före - Täckningen gick i Ines
 vinkelt - Liksom täckningen är Torvtak,
 må nävar annar - (Annar ett Westtak vakraste
 Quor leta som klent gärl - lakt vät, opp ner,
 övan - a - las Skjemas så inget ve en krasade -
 När sen taket låste sion va färslig -
 så las en flo Ryggasved, sen vilade på
 toa onliggare - Floan mäl Ryggasveden
 skall läggas sak stå ble - Lätt opp ve "Ryggen"
 i lå arman sattes sen opp ett par ständare
 så inget tak ve en annafärs, man at namla ner
 från taket de kallas de lagade ve lar
 100 år förs då, att den gamle Westtaket kame bli, häft
 ifyll endast ovanstående uppgifter! Lätt, inte rann. Ble yu da av alle
 "lassiga" -

14 M. 10020: 14.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid, Hamström
 Härad: Uppvickinge Adress: Gårshall Eriksmåla
 Socken: Ålgötboda Berättat av: Arvid, Hamström
 Uppteckningsår: 1940 Född år 1871 i Ålgötboda

Kroga såj efter väl slutat arbete "Läcktäl",
 go då va, vanlett. i regell förekom ingen betakning
 utan olä, mat och spanndering må bränning
 på de älskare Gubbarna angolammen!
 Om bara olä fanns när Lage? ättas om olä va
 halt i "utstu-an" ble olä platt- ättas ingen
 Många olika Gonts Ringlekhar anvärdas för
 glän några som före kom - Fleckan -
 går i Ringen med bröda gallbar, den knyter
 han om sin hjärsters ärm, och kjäva -
 min flecka knyt inte så hårt, jag ämnar
 ej att rymma bort - Ja hårtigt den Färtman
 at skogen försvan - At skogen försvan,
 Man klappar i händer olät Skjätt må Gevär
 han kom ju te bakäs vi har - ann ju här,
 ja ser att min Flecka är glad att jag kom
 ja - hej - hopp - min Skjåna vi dansar
 om - Trävelen den räcker väl vi har - Dans vi i Ringleken
 (Tår -)

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

157
M. 10020:15
Landskap: Småland Upptecknat av: Karol, Holmström
Härad: Uppvidinge Adress: Gråhult Eriksmåla
Socken: Algastrada Berättat av: Karol, Holmström
Uppteckningsår: 1940 Född år 1871 i Algastrada

Glär en annan kringla - O, ja jänk mig ut,
i ett gott beslut, ut i tankarna falla -
för att skapa mig en vän så jättebiggen
jag kär skulle hålla - From väsk, mig den
kand! ta mig sen i famn, tala om det för
ingen - ja vi skak laura övar Berg och backar,
Berg och backar, Slita opp både skro och
backar, hej hopp min lilla SackarTopp
vi dansar till Golän renar opp -
Hej hopp min sköna, sen skak vi
Dansa i då grönak - här en annan, Tag en annan
tag en annan som ja - som ja, hej lartigt hej
lartigt var glada som jag - och dansa
och dansa män du kan få om du bli gammal
då får du stå mer än du tykad ^{du} vedet du och
när du bli gammal får du stå - ställ - --

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

M.10020:16.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Levningsinge Adress: Gråhans Erikssons
 Socken: Algotshöla Berättat av: Arvid Holmström
 Uppteckningsår: 1940 Född år 1871 i Algotshöla

Här en. Å tjo ra - stå - ä - livat
 i klopa - i - stå - i - stå - (ä stå) rönra -
 rönra på beven - rönra på - beven -
 här går - stå - oman - här - går stå
 Pont - här går stå Pont, Här är ju
 ett å ole rönliga - sättän - Rönliga sättän
 gökan han håller ännan om maj -
 Teljän i golvätt, bångnar på sväjs -
 oh Spelman han spelar - på sett
 klaver - på sett klaver -
 Männa - stå - ä - vi - män stå komar
 fler - oh nattän vi tar å. Kolett
 vi har i dansän mä vännen, Rondeän
 vi tar. Vi håller på - tes (stå) clays opp
 ja stå ä vi sönni - ah - stå - ä - stå - stopyn -
 Ifyll endast ovanstående uppgifter! (när vi har dansätt tes clays -

M. 10020:19

Landskap:

Småland

Upptecknat av:

Kevil, Holmström

Härad:

Uppsvidinge

Adress:

Granhall, Eriksmåla

Socken:

Ålgårdsboala

Berättat av:

Kevil, Holmström

Uppteckningsår:

1946

Född år 1871 i

Ålgårdsboala

Gubbarna ja en del å di gusste gar sak må -
 keltat - lit, ståt noale va di å sk prata
 sk va såkar om, att ve alla toska tillfälle
 att stå prataslås - bokk - om - nytt å nått
 gammalt. Dä va en historia en kron-
 svä, han hade sitt en kunnoläs
 tjärung "lära jus i man" - tvivlare fans
 män - stå - fesk va - En annan historia
 va om "Kinknessän" som lojasett -
 Flanorn, di som så toktät, han di få si
 kamma farandes i lofften, å skriska
 här å - rätt - står lingsän skalle rätt -
 här å orätt, lät stå ett stäcke längr, bont,
 otit han flötat äj mænken, som ett stoett
 Blas' må ett - i for, han fram ing - i
 syngtes "vålnaden". Låfstenar fans som mönna
 å di gamle löfte på när di va unga i väran
 gesk stå bra kenne di snart Ringe Storklekkan!
 Ifyll endast ovanstående uppgifter! i Törnätt i Ålgårdsbo Tjörnar -.

19M10020:20.

Landskap: Småland Upptecknat av: Per O. Holmström
 Härad: Ärnsviks Adress: Gränåker Eriksmåla
 Socken: Klugholms Berättat av: Per O. Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Klugholms

yrsmåte. "Tiggyste." En ätta slagen före på stå-
te på gå rönslan, och om Hjälskän, och sätta ett
claf för yrsmåtet, framåt nertiden börste
Tjäreingarna komma. Jättlar på Grappra-
sto, teress på tömma Hjälskän i, sen bjödes
slam välkanna ing på ta plats, och börja dricka Kaffe
och ta "saiga Grappra", och måste la hakona
di på övrig i Hjälskän, sen blev de
sprat, i mon på varandra, om att - ting, utän
att vidare lyss ättan, och de va frågar om
på lajam avstånd, lät ellet som en Surande
"Bihuppa. ja mens en Pajka ungefär jämförig,
mä maj, han to och skrev opp på en ^{lapp} ~~lapp~~
toll, och Gilga trodde, att Beata mente, att tulla
tänkte, om va Lotta skulle och horn som
ynqvist sen jore - och va en hörsak - Men
Pajkän - ja han kom på förslag till sträng
ättarpåläggning på mor hans, på ^{tycke} ~~tycke~~ och fyra Tjäreingar.
Hyll endast ovanstående uppgifter! som stante på gott åter -

M. 10020: 21.

Landskap: Småland Upptecknat av: Henric Holmström
 Härad: Ängvidinge Adress: Grönhall Eriksmåla
 Socken: Älgstadsöla Berättat av: Henric Holmström 102. 10020
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Älgstadsöla

Läsåret 1879 — i Byggårsten så font
 stå va restat appslajst, börje folk komma
 di länget ifrån fram fönt. Nu va alla
 samlaste: Prästarna och Älgenisten fram nu
 komma när som helst, män stå släpde —
 "Henrik som hade Läsåret turän då vätt
 jock ut a lyolstas — jo nu fram han ing
 a — så Nu har vi sam: di a appve Ståltabackän
 Nu vite ätten a di framme. Henrik går ut, ah
 tar mat, hälar välkommen. Prästen går föne
 så kommiten, sen Älgenisten a att
 komma Henrik mä en tang värka —
 i sten ligger inläta bakom grava Säljor
 Träbäckarna — som lägs app på ett stort
 Ståbord, om häring sten tar Prästarna plat
 ppgelnisten vid ett minde bord,
 som står app Bibeln, hos honom
 skall läsa inuante — För Gramnisten
 för Bannen i Skolaren läsa, vara på
 frågor ur Gästisän. Allangdom och några
 gamla får frågor av Prästen all svara på —

M. 10020: 23.

Landskap: Småland

Upptecknat av: Arvid, Holmström

Härad: Uppmarksinge

Adress: Gränshall Eriksmåla

Socken: Alga Thosla

Berättat av: Arvid, Holmström ur Minnet

Uppteckningsår: 1946

Född år 1871 i Alga Thosla

Läsmäte Fortt. - Täckningen för Protens Dalk - alla
som varit - mä - ved Läsmälet, har fått sin fängnad,
I mån och Bröd frakt sagett, I det Kirgrygs parnakt
att tillagett. Bara gå fram och ta för sig vid ett
appslaget Bord, med stora lämmar, sen sätta sig
vid ett liknande Bord och äta och ta sig obekta
efter behag - Blev man påtätt, som fylles den på
och sättes fram - Prasten, Främstern orgetniten?
till den i kassan i Lolkammaren - Härden
för Läsmälet genom sålkräft vid samma
Bord - Dalkett är nu på hemväg - Bud fick
di må säga den som a. hemma i går som
"husvakt", kommer tillbaka i Lolk, och få lite
fängnad, - Gamla som sat i säng stuga: ingte
och hade gå, Thichades fängnad, till, Tiden för
Läsmäten oktober, före, Hantalskröningen
Färdrett elä? Bänderna Walmanskärlar väster
av natt tyg, Hustrun hade klänning likadant
Tjennare, och ännu folk kläddar av hemmavänt
tyg både Frävar och främsterna Frävarna Hålltyg
Likadant som hans Hustrus klänning, Alla hade de
Hyll endast ovanstående uppgifter - den av smorklädd: fängnads
med Lolk och Lolkarna

M. 10020: 23.

Landskap: Småland

Upptecknat av: Arvid, Holmström

Härad: Uppmunkinge

Adress: Gränhamns Eriksmåla

Socken: Algotshöda

Berättat av: Arvid, Holmström sör. Hennell

Uppteckningsår: 1946

Född år 1871 i Algotshöda

Läsmäte Fortt. - Trakteringen för Protens Fälder - alla
 som var ett - må - ved Läsmätet, har fått sin fängnad,
 I mån och Beröed kraft sagett, Lurt. Kirgryas pautkalk
 allt tellagatt. Bara gå fram och ta för saj vid ett
 uppslagett Bord, med Stora länningar, sen sätta sig
 vid ett liknanale Bord och äta och ta saj checka
 efter behag. Blev man på tälftan fylles den på
 och sättes fram - Protten. Framnister orgebruten?
 tellerlem buhades i Guldhammaren - Värden
 för Läsmätet gjorde sättraktat vid samma
 Bord. Fälder är nu på hemväg. Bred färd
 di må sajatt den som va. hemma i går sam -
 "Kusvakt", kommer komma i Morn, och få lite
 fängnad. Gamla som sat i sing stuga; ingte
 orkade gå, skickades fängnad, tell. Teiler för
 Läsmäten och taler, färd. Mantalskrivningen
 Träddrellt de? Bonderna Walmanshälar väster
 av nått tyg, Glustren hade klänning likadant i
 Toppare, och ännu fälda kläddar av hemmavärd
 tyg både Travar och främtemmar. Travarna värttyg
 Likadant som hans Glustren klänning. Alla hade Sko
 (fyll endast ovanstående uppgifter) - den av Smorlädar; penggorda
 med Läkare och Kläckarna

28 M. 10020:24.

Landskap: Småland Upptecknat av: Kruil, Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gården Eriksmåla
 Socken: Alga Tobo Berättat av: Kruil, Holmström
 Uppteckningsår: 1948 Född år 1871 i Alga Tobo.

Titeln förändras! vi handlatals personer
 i Lärsmåla, av en ni som var med - så,
 fanns inte mer än tre kvar nu - Bygder
 Lärsmåla hals? var då 54 Personer banele
 nu - 9 - "Skolkusett" dit Lärsmåla flyttades
 tre år senare, har tjuar ut efter 60 års
 användning! att har undergått stor ändring
 "Lärsmåla" nu - ? Bara namnet är kvar.
 Ja, för som vi förtur, var då en fråga
 om Heltuad. Skulle Banskän hjälpt att
 hade ståt var ett en för honom dje
 Historia, på två - a tre handla kronor.
 Men så fanns ju bräde och Glakt - så
 Brön - smör - ost - "jugan tar an", så va
 Kärningen. Pengar då för 60 år sen va inget
 så gott som som nu - Lev - kvar gamla menn
 från flydola tider.

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

2M.10020:25.

Landskap: Småland Upptecknat av: Karl, Håkström
 Härad: Uppsalings Adress: Gunnar Eriksmåla
 Socken: Algotåboda Berättat av: Karl Jätk-Olsson
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1846 i Algotåboda

omkring 1860 - 1870

När jag var liten, fick jag följa min mor
 till Skramåla, en gästgiveri ligger mot Gjvalars
Gården i Wäster. När vi kom till på Skram
 till Skramåla, så vi först stora kräk - sen
 får en skack - Di stora kräk sått nasen
 i värt, färd, skack te så lite ingan vi
 hant fram. Bara mått gästgiveri förut gick di
 långt å betack, stå va på förmann -
 Lite ättur så jag två gå kräk! som gick inge
gästgiveri, ja så te Mor va å stå för gästar!
 Fört pråk sa Mor stå-å Wäster! Kräken Färd
 före Fäkräken ätte, i Färd spring - foatt-foatt
 ättur tess li kom hem te gästgiveri - den
 "sta gästgiveri! tit va vargarna må, en språng ah
 "Gjätte kräken den amre va se-åss am, velle skingra
 slam sa mor - Våra kräk kom inge vargarna å stå
 slammå i Skramåla! Sporer sen att Wargarna tog
 en stätt - i stå gång i den trakt

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

25

M. 10020:26

Landskap: Småland Upptecknat av: Hvid, Holmström

Härad: Uppvidinge Adress: Gräns halt. Eriksmåla

Socken: Alga Tjoda Berättat av: av Min Far gämnar, Holmström

Uppteckningsår: 1946 Född år 1827/28/2 i Alga Tjoda

Warghistonia Min bror Eratte, va ute å jock en kvätt
 stå va ventar å matt - Tätt å ställa å Eratte och
 rätt så spomt - Han jock Landvägen - När han kom
 te å Långvägen^{ner} tel slottakvarn så han byse -
 i väjkanter - två - och två telresolär, snart
 färsta han att stå va en Thack vargar som
 satt der i Långväskanter - just der varjarna
 satt skulle han tätt - å mer åt slottakvarn.
 Nu jock ingte stå. Han hade i enna hanner
 ett Grimskaff - stå to han å flo i gärsgård
 lite ifrå der Wargarna satt sig - Mån Wargarna
 jock ingte - står för - stå - li tjöt och "monade",
 han fock nu gå längre i Varg, Watten kakaräger
 stå va Spårsmå. Lemm, at stå hållet jock å hamma.
 Dan ätte, syntes spår som visade, att varjarna vatten
 och gån en rånola - Grimsturnen fock li ha väl täkta
 på den tian, å alla uthuslörar låta. å slottakvarn
 kom li ingte åt, mån tång - Men i "Gräns halt"
 står to li en årskvidsk När li Thalle vatten bräken
 stå va - dan ätte om Förmesolän

(Grimsturnen)

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Uppvickinge Adress: Grävshatt, Eriksmåla
 Socken: Alga Tjööla Berättat av: W. Min. Far Jämsner, Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1827/28/2 i Alga Tjööla

Warghstonia Min bror Galle, va ute å jock en kväll
 då va ventar å matt. Tätt å ställa å Galt ok
 rätt så skönt. Han jock Lantvägen. När han kom
 te å Lantvägen (var) till slottskvarn så han byse -
 i väjkan ten - två - ok två telresoläs, snart
 fänsta kan att lå va en Gask vargar som
 satt der i Lantväjkan ten - juu der vargarna
 satt skulle han "tatt" å merat slottskvarn.
 Nu jock ingte lå. Han kackde i enna hannen
 ett Grimskaff - lå to kan å Glo i gäsgaan
 lite ifrå der Wargarna satt sij - Mån Wargarna
 jock ingte - lå för - lå -, li Göt och "munde",
 han fesk nu gå länjer i Varp, Watten kackavägen
 lå va Spärsnå. Men, at lå hållt jock å hamna.
 Dan ätte, syntet spår som visade, att vargarna vatten
 ok gatt en randa. Grimskarna fesk li ha väl tähta
 på den tiän, å alla uthustörren häta. J. slottskvarn
 kom li ingte at, nån ting - Men i "Grävshatt"
 lå to li en årskvidde. När li Galt vatten präken
 lå va - lå ätte om Lantvägen

2 M. 10020:27

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Upplandslän Adress: Gränslätt, Eriksmåla
 Socken: Algotshöda Berättat av: A. Fredrikson
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1850 i Algotshöda

En Warghitoria - ja va titen - ja skulle gå
 opp till Wästra Masten - oh så fick ja si -
 att så va kräk - blann våra kräk - si va som
 stora slannar - Pån å slann fectade må - å -
 driva kräken ut i så "sanka" - män oxarna
 si Ble står si va - ja så att våra å Wargarna
 satt å vakta, två sluv! for blann kräken
 oh skrämsle - slann - Oxarna börjete vråla
 oh sen to si Ställning i ring må her än
 ut - åt mot joran, alla småkräken va inne
 i ringen Wargarna försäkte oh få slann
 skingrade, män så gick ingte - ja knöte
 en lång luv å vävar oh den bläste ja i
 Bå - så - oh vrålate från kräkan; knöte
 si hört, appi Wästra Masten, män skjade
 en Bua bit och gå, Masterna lå en "styg" -
 Fjäringväj der från - Nu ga wargarna - saj å män
 i Ekberga Gården sprades sen att si tatt kräk
 Blann amatt Hyll endast ovanstående uppgifter! en Grivah i Moggshätt

avsnitt 1800 till 1850

27 M. 10020:28

Landskap: Småland Upptecknat av: Pericl. Holmström
 Härad: Uppsvilinge Adress: Granhagen Eriksmåla
 Socken: Algotsboda Berättat av: Pericl. Holmström
 Uppteckningsår: 1940 Född år 1871 i Algotsboda

Min "gamle Wänn" Karl Becklsson född 1840 har avlidit — .
 En har fått va stå för måla tro — !
 ste som nu levar vet ingt nåt om lastätt!
 ja oh ming kläte Bruor skall gå himm om
 snällan, stå va i November måne — ingen snös
 lagom kratt nära quasar bara, att langt, oh ställa
 men va — nu? va — vak stå som hördes? varjarna!
 (de börjste tjuta — ja — tjöt en — gång, oh sen en
 gång till — . Men stå — oh — ja — nyar — änn
 när jag tänkar på att, festa vi höra ett tjut
 som jag aldrig glämnar. Så va en hel skok
 må Wännen en börjste, sen stämde li annu
 ing oh — Huru — Guds va vi blev — sålda
 stå va på nära håll, usken fara — män
 sam väl va kom vi annu. Här oppu i Skojerna.
 Stellan Algotsboda Ekbyrja — oh Ställbyrja. der va
 Stora skojer, miltvilda oter haddole Wännen stå
 Gunga "Hick" Ifyll endast ovanstående uppgifter! — ja ståhårek va 1854 — ja stå 17 m
 (då, ja vännen Becklsson

28 M. 10020:29.

Landskap: Småland Upptecknat av: And, Holmström
 Härad: Uppvickinge Adress: Gränhall Eriksmåla
 Socken: Algutsboda Berättat av: Niels Svensson
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1855 i Algutsboda

Plömmansmäte? ja då låg i hans makt a kalla
 till Brötarna när så ansågs behöfligt. - - ?
 Stående ärande? om Totting - jäsgrarna
 om Värån som va ("övanah") kappade äran go-
 cigt, jäsgrard. Barten som linn (tött) Lörhades i-
 var takett clätt på. Å "Ljörnan" ("Malttörkan")
 Där behövdas sig om bå Tak, oh angarna, di elade
 i olär, så skulle bestämman om vem som skulle
 ha "Ljör" - vem som skulle ha orne ("Fargalt")
 Oh ta mat "Ljör" och till "Wäktarn" (Förskottsmännen,
 å till "Ljör" (örskottsmännen) För att styra om till Brötarna
 mä) Så skulle Plömmannen, ha nogah Oppisat
 om olä hamn, uträknas tiggare. "Ljör" oh
 otto hamn på tal, ingen å Galbarna neste
 om otto bara skajade mä Ljör äkar om
 han jefta sig mä häme gönas Anslutna mäna
 Stäbting tillfugades, i vettnas mäna
 Man har svarade, att folk pratar mä varandra
 vem kan hemna olä. oh olärmäet ferklen sakän bero

M. 10020:30.

Landskap: Småland Upptecknat av: Emil Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gränhall Eriksmåla
 Socken: Ålgötiboda Berättat av: Karl Svensson
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1855 i Ålgötiboda

Ålderdomsmåte och Ålderdom — — —
 Två frågor var utom störa på tal, och en till
 alltså tre frågor och utom störa val till ny —
 Ålderdom den gamle hade gjort sin tid ut nu.
 första frågan, om vägen åt Åstramark göra den
 fjörbar, mat förut bara "kielväg" — jo de skulle
 bli gjort nu i år. — En man från vart fjärdings
 hemman skulle hjälpa till — fullgoda skule den
 — va och Manfolke. — Vägen skulle nu bli svid väng
 fjörbar. Brögg åt Skarvstorp — å Grängårde Byar.
 Här blev var Besvär lett mäl vattvätt, härt och var,
 ni mens nu i Värras. Bestämt blev, att arbetet mäl
 förs rätning i Grötharna, och Bredning där den
 var Smal: jo de skulle göras en fullgod. Tre
 från varje fjärdings hemman skulle arbas och
 arbetet börjas i god tid före alsmäss och va god
 i god tid yngen. Merkelmäss (Meheli) och hingolm
 Man så hade de kommit nya "Käsktjätt" om
 gylte många främmande hos Lönblom Svarens
 som hade 3 slaver hemna de va en fråga de
 flyt endast ovanstående angifter!

M. 10020:31

Landskap: Småland

Upptecknat av: Arvid, Glomstam

Härad: Öppnialinge

Adress: Gråhult Eriksmåla

Socken: Algotrösa

Berättat av: Yarl Jonsson

Uppteckningsår: 1946

Född år 1855 i Algotrösa

Aldermansmäte Skarvare Länblom hans sluten
 (Dera) och de tre dotterna. Iven i mellangården yttrade
 sig först, hans täckte att de bäst va jämt och
 oförsvartat, å utan vidare chysa främmande
 personer utan å komma veta, vem de var.
 Petter i Sörögården så att han ansåg att slottet där
 dotterna skulle bli en tyngnad, och tog in
 inget stä- och -äddar näm å slottet tjänt fiska,
 här hemma: Om värden får de ring väj
 om härtan kommer de tillbaka men inget
 så lång venturer å, bjude de sig till å göra
 nåt ting och mor deras, kong går åt Bruken
 och säger, och ibland ger Länblom sig själv å,
 ja förstår inget, norr de beskar sigj - -
 Franse i gråhults tärp han ansåg att
 frågan om Länblom skulle nedas ut!
 till nästa åldermansmäte Maj månad -
 värt år så bestämdes - Tell sig Alderman
 för kommande Period Waldäts Isak Johanson
 Nabbän - .

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

M. 10020:32.

Landskap: Småland Upptecknat av: Arvid Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gunnar Eriksmåla
 Socken: Algotaboda Berättat av: Carl Svensson
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1855 i Algotaboda

Detta är en typisk (västsvensk) berättelse från 1885 års Algotaboda-omskrivning. Den är en del av den stora samlingen "Smålandskanslens arkiv" som är en del av den stora samlingen "Smålandskanslens arkiv". Den är en del av den stora samlingen "Smålandskanslens arkiv".

Slodermansmäte. Då började de liola smäl sing
 beslutning, nu sa de bara frågan om de
 va nån, som hade nånting mer på sevärd-
 yngen Slodermans la mer på lof bar i Byg-
 skapen. yngen Andersson! ba å ah få så sing
 Menig. de la vad det. Länblom de kan
 björte sitt ställe, "fläsket", för tre. handla
 kronor. han hade två hovar. de hovar
 kronor, fesk han betale i två år, de jechi!
 han blev. kvett på. de. Fräkt om arbete,
 har han jort, män fått till svar, Svare, nå
 de behövar vi ingen, en gång fråste hans
 hustru och fesk till svar vi å, nack som vi
 å. samma svar fesk Länbloms de kor. Tiden har
 gått, vi har sett oss utan lof. nu vedas de
 saj utan oss. ja tror, att de å bär å vänta,
 ja länge Länbloms neder saj årtett och otruffbart
 gör vi nå. blakt och ingte lägga oss i, hore
 Länbloms fameli. Redar saj jag, ser en heder i att vi
 liche. händelse. det är en del av den stora samlingen "Smålandskanslens arkiv".

"Lilla va så att Länblom hade fått på jemt
 m bete has en Pfär i Hemsjö, och i sinje
 sådant bete hans slutru, och om venter
 Säkorna små. ^(utförde) Hemsjö den ständer på jemt
 till Håsten der Pfären stens. Pengar han
 på Pant till den, den förla i varje månad.
 Där är inget fel så Länblom och Säkorna?
 Jag stäfar till Samvark om vären, och kommer
 om hösten, Sparpångar att "leva på" han
 den, vi ä i sinje Tämig, Hårbelätta. Hålsan
 han vi haft Guld vare loo - jag blager inte.
 denna trakt "Bra" för utom, när det gäller,
 skaffa sig det nödvändiga, att och. Håsten
 om om stäfar den pengarna skaffa jag
 på annat sätt. Vi bor på vår "Plätt"
 och redarens? Jag stäfar vi göra säkert.
 Håsten var i skolen till den gäterns Läsning
 som Länblom själv såg saker han vete ju
 genom här med Håstensmätet.

"Håsten" Håsten den jag och Håsten den jag och
 jag stäfar den i Håstensmätet? Håsten den jag och
 jag stäfar den i Håstensmätet? Håsten den jag och

M. 10020:34.

Landskap: Småland

Upptecknat av: Arvid Holmström

Härad: Uppvidinge

Adress: Gränhult Leksåmåla

Socken: Algotshoda

Berättat av: min Far Johannes Holmström

Uppteckningsår: 1946

Född år 1822 i Algotshoda

Bygget? "Läcka By" - ? Då va en sön
 kolett sam för fans - "Läcka By" var?
 Has vem? vesträn, hväll? Wem ä - Byggtjering?
 När detta va "klart", sen fram lå jäpse.
 En vaknat blev då! men va jone lå -?
 Då brukte va en som svarade för, att lå
 fans ved - framve ^(vid) "Läcka"? Åsa
 lut! var ak en vete, sing tur, när lå va
 hans tur å "Läcka" - Framåt kl 10 "vånadess
 Traffe och Trakor tell - lå - och tell alla
 Byarna. Storkvarov. Wa di freck akta
 saj för va, att ingte luten i Grytan "kotte"
 ävar - Wa "Yal" - Kellsa - Lottan "Byggtjering"?
 lå va lå bärt, att sen som va sakar -
 gå saj i vä - Då va slut må clerat tringsell
 der sen. ^(den gängen) Bilden från Gamal gängen
 Ifyll endast ovanstående uppgifter!

Gränhult Leksåmåla var född i
 Gränhult Leksåmåla var född i
 Gränhult Leksåmåla var född i

M. 10020:35.

Landskap: Småland Upptecknat av: Periel, Hakurthom
 Härad: Uppvidlinge Adress: Graånhall, Eriksmåke
 Socken: Ålgårdsbocka Berättat av: min Får Johannes Hakurthom
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1829 i Ålgårdsbocka

"grästöl" - Då va ju så att förr med den
 Linsföring så då va, jisk så att en mängd
 grästlar. Material så va Björkris - - -
 Så sattes ut nån Lörclagskväll i September
 attar början av skörden - Riset skulle
 Pajarna ha må sij. Oh en lura stabbkniv
 i yndammen. i skärfjället Drängstugan, attar
 på loän jisk i va - oh va säkar an
 att angatan Pijon och Svängar hade varit
 om så va våra Stöckan pajkar? Så to ett
 Lajon skar vis, ett lag skar band -
 ett lag te och Ringa oh på samma gång
 placka Pis. Sen va så en tävlan oh få
 sin Brann på kvartarna, och Lajon härd
 Brann - veje avslutning Lekar och dans gläns inte
 att så va Traktering före och efter dansen -

*Det gick ett grästöl till, för att man skulle
 få en lura stabbkniv i yndammen. i skärfjället Drängstugan, attar
 på loän jisk i va - oh va säkar an att angatan Pijon och Svängar hade varit om så va våra Stöckan pajkar? Så to ett Lajon skar vis, ett lag skar band - ett lag te och Ringa oh på samma gång placka Pis. Sen va så en tävlan oh få sin Brann på kvartarna, och Lajon härd Brann - veje avslutning Lekar och dans gläns inte att så va Traktering före och efter dansen -*

M/10020:36

Landskap: Småland Upptecknat av: David Holmström
 Härad: Uppvickinge Adress: Gronhult Eriksmåla
 Socken: Algotshöda Berättat av: David Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1877 i Algotshöda

Något om Pottaska. Det enda ställe här
 i trakten der Pottaska sagats till, är Gröda —
 Glasbruk, får omkring 60 år ^{nu} sen ^{nu} upphörd
 der, Litle pottaskbrukaren heter Anders
Pettersson. Han hjälpte sin far "Pelle Turb"
 och fick på så vis från barndommen,
 lära sig hur det gick till att som han sa
 "göra" pottaska — ja — få — inte tala om
 att för flyttmästare "grita" och likaså att
 och — lika tacken va — flyttmästare
 "Portnar". Nu är då inget så noga — nu
 skall pottaskbrukning "läggas ner" —
 Nu har slutt heltat pottaska i Småland
 å Tacken tar liksom hem i tönnor från lå —
 Ifyll endast ovanstående uppgifter! — hållet lå — å Billigare

M. 10020:37.

Landskap: Småland Upptecknat av: Per Ed. Håhrström
 Härad: Uppvickinge Adress: Gronhäll Eriksmåla
 Socken: Ålgårshöda Berättat av: Per Ed. Håhrström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1877 i Ålgårshöda

Å vid från "lövskoj", tocken arka blev
 stå mätt pottaska från skidan som
 skulle tass å jöva pottaskan Lecktoles
 och va redätt tock. Vatten va ifyllt
 i en stor gylta, om en tocknas ikränne
 Gyltan, skulle föllas så att vattenätt tog
 två tre clingar, arkan en tre cling å va
 Gyltan kame vörnna lagam hokom,
 å stå fick sa hokers pettersson kaka.
 Tess stå va bara lite vatten på botten
 i Gyltan, sen fick stå stå och kalna —
 om nåra stå va stå sen å ta stå övsta
 som va sen rätt å lägga i Trar som
 va rent vatten, å smälla oer teli stå blev
 Ren lut, som koktes om i en panna —
 tas sen opp Ifyll endast ovanstående uppgifter! och ätte stå tockbrändes —

M. 10020:38.

Landskap: Småland Upptecknat av: David, Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gråhult Eriksmåla
 Socken: Algotåboda Berättat av: David, Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotåboda

Färdlighörning av Pottiska "knäppan" -
 var då mycket nog med att den
 iske - fesk för stark värme att den
 blev knällig "sen träd", den skulle va
 så mör att den gick genom sekten
 Men bitarna som iske gick igenom
 den gick ju till Trassan - Trasta Bratt
 gjorde bara den bekant för eget bekant,
 Lokalen Trastas Pottiskehusätt -
 Där såg inte grant ut stort lager av
 Aska - sina stora inmurade Gyltor
 för kokning Stora träkar för "luten"
 Unge för färdlighörning av lät mig
 kalla den, Rå - våt - Pottiska att i denna
 hantering omgivet med tyrtnaots mystiska -
 av den som Ifyll endast ovanstående uppgifter! härmed hade, betete -

4

M. 10020:39

Landskap: Småland Upptecknat av: Provl. Holmström
 Härad: Uppvidinge Adress: Gnåhall Eriksmåla
 Socken: Algatsboda Berättat av: Provl. Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algatsboda

Under den tid Pottasbränning skens
 av Grästa Glasbruk, var den — icke —
 förlagot till viss årtid, utan skens årtid
 om. Frön tennar? ja under Pettersons Mar
 Brukte va med å jälpå till, må att oå
 lut ak annat arbete, som ingte va för tang.
 "Pottasbrukett å Grästa va ett välbyggt hus,
 så Bra ut — utnändligt men ing — i —
 ja stå va ju så att stå ferk tjera ändamått
 då skatte va te. Luten Brangut ak må
 starkt laht, i första hakt —
 andra hakt luten tjungul — u — den
 luten tass sen stå som blev redig.
 Pottas — å — Brännes — ferk ingte "sentra"
 så jones den sen i orning vidare i flyttans
 Martrealkammare.

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

M. 10020:40.

Landskap:

Småland

Upptecknat av:

David Holmström

Härad:

Uppvinsinge

Adress:

Gränhall Eriksmåla

Socken:

Algotshöda

Berättat av:

David Holmström

Uppteckningsår:

1940

Född år

1877 i Algotshöda

Wanlig spisaska? ja den kunde tas —
 men var den efter Bore ved? in håll
 den — icke på långt när den mängd
 Pottaskämne, som arka efter Lövska
 Den borde varit i spisen liggande
 och bränd på bortåt en vecka innan
 den togs stäfsen, inga hal skalle då
 få vara med — Arka förs i tiden
 om den va go hamne då få två-å
 opp till tre hvaror tannan för på
 kasta, när den var, Pottaskbränning —
 för glasets skull — Pottaskbränning —
 askan som hang va — kammän från spisen
 Tell mörka Bir — pottellor — tas om så va,
 Bykaska — sådan gas & Skellingsskjäppan för
 Ifyll endast ovanstående uppgifter! för 60- & 70 år — ten

6
 M. 10020: 41.
 Landskap: Småland Upptecknat av: David Holmström
 Härad: Uppvieslinge Adress: Gränhall Eriksmåla
 Socken: Älghultshöda Berättat av: David Holmström
 Uppteckningsår: 1940 Född år 1891 i Älghultshöda

Andra tillvännare av Pättarna —
 gör då va för så där en 60 år sen
 en fläve i Älghult socken, han hette
 "Lävskag" han blev med tillvännare
 av Pättarna, här till hjälpte han opp
 arka — han brukte så skan få inte
 va, å va två som kälst — jag heter —
 Lävskag och skan där skan var namne
 må maj — skan ätte tall och granved
 är för slak, te å ha — där blev
 ingte så bra Pättarna då mina Gabbar.
 En frågis förvuten Gabbe frågte. "Var
 jag har å all seig pättarna ja skerker
 herne ner till Gralmar Stå, ten Sandberg
 och Gajjar, horn slissen gör — å — var slissen
 å skan? ja skerker ^{dom} har jag ingen reda på."
 (Fyll endast ovanstående uppgifter!)

M. 10020: 42.

Landskap Småland Upptecknat av: Per O. Holmström
 Härad: Uppvidlinge Adress: Gården Eriksmåla
 Socken: Algotshöla Berättat av: Per O. Holmström
 Uppteckningsår: 1946 Född år 1871 i Algotshöla

Även som upptecknat i öfr. räknelser
 som öfr. räknelser och öfr. räknelser
 som öfr. räknelser och öfr. räknelser

Den som i hushållning avser till en före
 1820 Träta Glasbruk ligger i Ekelunga
 Gården. Men som jag som Glasbrukare
 arbetade den med Början år 1887, kända
 jag till, hur det var då. i Algotshöla
 är inte denna tillverkning gjord, ättas
 av de "gamla" arbetarna. Den Träta och
 det som gjordes på grund av material
 behov. och syrelsatte högst 5 personer
 förtjänsten för den som förtjänat arbetet?
 så blev 400 kr om året, med hjälparna men
 i Pottarkhuset fanns ingen Bostad -
 hade väl knappt varit möjligt bo där,
 Den som hade detta arbete - kallades
 Pottarke - kokare - och som förtjänat är
 nämnt i de Pottarkokaren i Träta Bruk då va
 Anders Pettersson

Ifyll endast ovanstående uppgifter!

